

## 5 việc quý vị có thể chuẩn bị trước khi đăng ký tham gia

### 1. Xem trang Visit HealthCare.gov

Tìm hiểu thêm về Bảo Hiểm Sức Khỏe Marketplace, kể cả Medicaid và Chương Trình Bảo Hiểm Y Tế Của Trẻ Em (CHIP).

### 2. Hỏi chủ hãng của quý vị xem họ có cung cấp cho quý vị bảo hiểm sức khỏe hay không.

Nếu chủ hãng của quý vị không tận dụng lợi ích Chương Trình Chọn Lựa Bảo Hiểm Cho Công Ty Nhỏ (Viết tắt là SHOP), hoặc cung cấp bảo hiểm y tế loại khác, quý vị có thể cần bảo hiểm thông qua Marketplace hoặc các nguồn khác.

### 3. Lập ra danh sách các thắc mắc của quý vị trước khi đến thời điểm phải chọn chương trình bảo hiểm sức khỏe cho mình.

Ví dụ như, “Tôi có thể giữ bác sĩ hiện tại không?” hay “Chương trình bảo hiểm này có chi trả phí y tế khi tôi đi du lịch không?”

### 4. Thu thập thông tin sơ bộ về thu nhập của gia hộ.

Quý vị cần biết những thông tin thu nhập gần giống như thông tin quý vị có được từ mẫu W-2, lương, hoặc bản khai thuế.

### 5. Định ra kinh phí vừa túi tiền.

Có nhiều loại chương trình bảo hiểm khác nhau phù hợp với nhu cầu và túi tiền khác nhau. Quý vị sẽ cần phải tìm ra số tiền mà quý vị có khả năng chi trả cho bảo phí mỗi tháng là bao nhiêu, và quý vị muốn mức trả tiền túi cho thuốc theo toa hoặc dịch vụ y tế là bao nhiêu.



# Thị Trường Bảo Hiểm Sức Khỏe Marketplace



Health Insurance Marketplace

CMS Product No. 11629-Vietnamese  
Revised July 2016

## Các lựa chọn cho Bảo Hiểm Sức Khỏe

Chương trình Bảo Hiểm Sức Khỏe Marketplace là cách để quý vị tìm được Bảo Hiểm phù hợp cho túi tiền và nhu cầu của mình. Với một mẫu đơn, quý vị có thể thấy toàn bộ các lựa chọn và đăng ký tham gia. Quý vị có thể nộp đơn để có bảo hiểm tư, hoặc Medicaid, hoặc CHIP.

Mỗi chương trình bảo hiểm trên Marketplace cung cấp các gói phúc lợi y tế cơ bản như nhau, bao gồm khám bác sĩ, phòng ngừa bệnh, nhập viện, thuốc theo toa, và các dịch vụ khác. Quý vị có thể so sánh các chương trình bảo hiểm dựa trên giá phí, các phúc lợi, chất lượng, và các yếu tố khác quan trọng đối với quý vị trước khi quý vị quyết định chọn lựa.

## Các chương trình bảo hiểm được cung cấp bởi các công ty tư nhân

Các chương trình bảo hiểm cung cấp qua Marketplace được tổ chức bởi các công ty tư nhân. Bất kể quý vị sống ở đâu, quý vị cũng có thể so sánh các lựa chọn Bảo Hiểm sức khỏe ngay tại Marketplace và xem trước Bảo phí, Khấu Trừ, và Chi Phí Xuất Túi mình sẽ phải trả trước khi quyết định đăng ký tham gia.

Quý vị và gia đình luôn được bảo vệ. Các chương trình bảo hiểm không thể từ chối chi trả bảo hiểm vì những tiền sử bệnh mãn tính hay có từ trước như ung thư, tiểu đường, và họ không thể thu phí chênh lệch giữa phụ nữ và nam giới.

## Giảm đi chi phí

Khi sử dụng Marketplace, quý vị có thể đủ điều kiện có Khoản ứng trước tín dụng thuế (tax credit) để được giảm giá cho phần Bảo phí hàng tháng và Chi Phí Xuất Túi. Khi đăng ký điền đơn, quý vị sẽ biết được quý vị có thể tiết kiệm được bao nhiêu chi phí bảo hiểm. Hầu hết mọi người khi điền đơn đều đủ điều kiện cho một cách thức nào đó để tiết kiệm chi phí bảo hiểm.

## Hãy khám phá Marketplace ngay bây giờ

Xin xem trang [HealthCare.gov](http://HealthCare.gov) để tìm câu trả lời cho các câu hỏi của quý vị và đăng ký địa chỉ email để nhận được những cập nhật về Marketplace. Quý vị có thể gọi Chương trình Bảo Hiểm Sức Khỏe Marketplace số 1-800-318-2596. Đường dây TTY cho người khiếm thính, xin gọi số 1-855-889-4325.

Khi Thời Kỳ Mở Ra Cho Đăng ký bắt đầu, quý vị có thể liên hệ Marketplace và đăng ký điền đơn cho Bảo Hiểm sức khỏe, so sánh các lựa chọn, và đăng ký ghi danh vào một chương trình bảo hiểm.

Nếu quý vị đủ điều kiện cho Thời Kỳ Ghi Danh Đặc Biệt vì có sự thay đổi cuộc sống như mới kết hôn, có con, mất bảo hiểm khác, hoặc dời chỗ ở, quý vị có thể nộp đơn xin bảo hiểm ở ngoài Thời Kỳ Mở Cho Ghi Danh (Open Enrollment). Quý vị cũng có thể dùng cùng một mẫu đơn trên để xin Medicaid và CHIP bất cứ thời gian nào trong năm.

Thời Kỳ Mở Ra Cho Ghi Danh cho bảo hiểm năm 2017 là từ ngày 1 tháng 11, 2016 và kết thúc ngày 31 tháng 1, 2017. Ghi danh trước ngày 15 tháng 12 để có bảo hiểm mới bắt đầu vào ngày 1 tháng 1.